Italiano

Contiene FCC ID : TX2-RTL8821AU
IC : 21257-2017DAP

NOTA: Questa attrezzatura è stata testata ed è risultata conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle norme FCC. Questi limiti sono progettati per fornire una protezione ragionevole contro interferenza dannose in una installazione residenziale.
Questa attrezzatura genera, utilizza e può irradiare energia in radiofrequenza e, se non installata e utilizzata in accordo con le istruzioni, potrebbe causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è garanzia che non si verificheranno interferenze in una particolare installazione. Se questo apparecchio causa interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, che possono essere determinate accendendo e spegnendo l'attrezzatura, l'utente è incoraggiato a cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:
- Riorientare o riposizionare l'apparecchiatura e/o l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura ed il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura ad una presa su un circuito diverso da quello al quale è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto per ottenere assistenza.

Dichiarazione di esposizione alle radiazioni:
Questo dispositivo soddisfa i requisiti governativi relativi all'esposizione alle onde radio.
Questo dispositivo è progettato e costruito in modo da non superare i limiti di emissione per l'esposizione ad energia in radio frequenza (RF) previsti dalla Federal Communications Commission del Governo USA.
Lo standard di esposizione per dispositivo wireless utilizza un'unità di misura chiamata SAR (Specific Absorption Rate). Il limite SAR definito dalla FCC è 1,6W/kg.
* I test relativi a SAR vengono condotti usando posizioni operative standard accettate dalla FCC con il dispositivo che trasmette al suo livello di potenza più elevato in tutte le bande di frequenza testate.

Istruzioni importanti per la sicurezza

Precauzioni

Produttore:
Onkyo & Pioneer Innovations Corporation
1-10-5 Yokoami, Sumida-ku, Tokyo 130-0015 Japan

WEEE

Riciclaggio delle batterie ricaricabili

DICHIARAZIONE LIBERATORIA

Deutsch

Wichtige Sicherheitshinweise

Vorsichtsmaßnahmen

Entsorgung wiederaufladbarer Batterien

HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Svenska

Viktiga säkerhetsanvisningar

Försiktighetsmått

Återvinna laddningsbara batterier

ANSVARSFRISKRIVNING

Русский язык

Важные инструкции по безопасности

Предостережения

Переработка перезаряжаемых батарей

Технические характеристики

ОТКАЗ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

License and Trademark Information

PD-S10_DP-S1A_QSG_En_Ch_Ko_Tw_T1710_2a 3 ページ 2017年10月12日 木曜日 午後7時15分

お問い合わせ先 / 詢問 / 咨询

High Fidelity Audio Player

PD-S10 / DP-S1A

<日本>

■ 製品保守・修理相談・故障ご加入の場合は

保証や修理など、お困りになりましたら修理相談窓口の受付が必要となります。長期保証期間内の製品は、店頭への修理品持込みをお願いいたします。

■ お問合せによる故障判定と、修理受付

・最新の故障判定方法は当社ホームページに記載されています。お問い合わせの前に取扱説明書をもう一度お調べください。また弊社ホームページサポート情報にもトラブル解決のFAQを掲載していますので、ご参照ください。

オンキヨーマーティコールセンター
050-3161-3555
（受付時間：10:00～18:00 土・日・祝日および弊社で定める休業日を除きます）

・製品操作のご質問、マイクロUSBケーブル等付属パーツのご要望、その他ご不明な点についても受付けております。
・スムーズな対応のため、お問い合わせの前に以下の情報をお調べください。
　・製品の型番
　・接続している機器名
　・できるだけ詳しい不具合状況
　・ご購入店名
　・ご購入年月日

■ メールによる質問受付窓口

http://www.gu.onkyo.com/support/servicebase.htm
からお申込みいただけます。

■ お近くの修理窓口へご依頼になる場合の窓口

下記のURLに全国の修理拠点が案内されております。
http://www.gu.onkyo.com/support/servicebase.htm

■ 廃棄処分について

保証書の記載事項をご確認ください。また、所定事項をご記入いただき大切に保管してください。保証期間内に万一、故障や異常が生じたときは、保証書をご用意のうえ、相談窓口にご相談ください。

■ 廃棄処分以外の場合について

環境によって機能が維持できる場合は、お客様のご要望により有料修理いたします。
本機の補修用性能部品は、最低7年切り後、最大14年調保有しています。保有期間経過後でも故障箇所によっては修理可能な場合がありますので、ご相談ください。

電話番号、受付時間などは変更になることがございます。

データの取り扱いについて！ 修理を行うためにデータの書き換えが必要な場合がございますが、製品の保証ご依頼いただきましたデーター不良書などご判断いただいたのちにいたします。また、製品の記録装置（ハードディスク等）の記録領域に保存された内容の破壊、破損、変更等につきまして当社は一切責任を負いません。お客様の責任においてデータ等のバックアップ、管理をお願いいたします。

<Hong Kong>

Unit 1603, 16/F, Star House, No 3, Salisbury Road, Tsim Sha Tsui Kowloon, Hong Kong.
Tel: +852-2429-3118
E-mail: service_hk@pioneerinkyoasia.com

資料処理方式：廃棄時用包装箱用廃棄物表記、印刷表示修理用表示説明書廃棄物の表記、此外、我们对于保存在记录媒体（硬盘等）上的内容的破损、损坏或修改不负任何责任。对应负责各处理规定的处理。

<PRC>

安佳(上海)商貿有限公司
上海市虹口区東長治路63号6楼302室
电话: 86-21-52131369 传真: 86-21-52130096 客服热线: 4000424228

© 2017 Onkyo & Pioneer Innovations Corporation, All rights reserved.
© 2017 Onkyo & Pioneer Innovations Corporation, Tous droits de reproduction et de traduction réservés.

Printed in China / Imprimé en Chine / Hergestellt in China

SN29403324 F1710-0

* 6061B1059101 *

ONKYO

オンキヨーホームエンターテインメント株式会社
〒103-0001 東京都中央区日本橋小舟町10番1号
1-10-1 Yoroizaka, Sumida-ku, Tokyo 130-0026 Japan

中文（繁體）

注意：
・為了減少火災、觸電或干擾的危險，請勿將本產品暴露於雨水或濕氣中。
・為了減少觸電危險，請勿打開機殼。內部沒有使用者可維修的零件。請將維修事宜交給合格的維修人員。

關於電池：
電池不得暴露於過熱的環境中，例如陽光直射、火焰或類似的環境中。

關於電源線：
電源線插頭是斷開設備電源的裝置。安裝設備時，應確保插頭可輕易插入插座。

關於電源：
本產品應使用銘牌上標示的電源類型。如果您不確定家中的電源類型，請諮詢經銷商或當地電力公司。

關於過載：
請勿使插座、延長線或電源線過載，以免造成火災或觸電。

關於清潔：
清潔本產品前，請先拔下電源線。使用濕布清潔。請勿使用液體清潔劑或噴霧清潔劑。

關於通風：
為了防止過熱，並確保可靠運作，請勿堵塞或覆蓋本產品的開口。請勿將本產品放置在床、沙發、地毯或類似的柔軟表面上。請勿將本產品放置在書櫃或櫥櫃等密閉空間內，除非通風良好。

關於熱源：
請勿將本產品放置在散熱器、暖氣口、爐具或其他產生熱量的設備（包括擴大機）附近。

關於水和濕氣：
請勿在浴缸、洗臉盆、廚房水槽或洗衣盆附近，或潮濕的地下室，或游泳池附近使用本產品。

關於附件：
請勿將本產品放置在不穩定的推車、支架或桌子上。產品掉落可能會造成嚴重損壞。

關於閃電：
為了在雷雨天氣或長時間不使用本產品時提供額外保護，請拔下電源線並斷開天線或有線電視系統。這將防止因閃電和電源線上的電壓浪湧而造成的損壞。

關於更換零件：
如果需要更換零件，請確保維修人員使用製造商指定的零件或具有相同特性的零件。未經授權的替換可能會導致火災、觸電或其他危險。

關於安全檢查：
維修完成後，請要求維修人員進行安全檢查，以確保本產品處於正常工作狀態。

關於安裝：
安裝時，請遵循製造商的指示，並遵守當地法規。

關於電磁干擾：
請勿將本產品放置在可能產生電磁干擾的設備附近。

關於靜電放電：
靜電放電可能會干擾本產品的正常運作。如果發生這種情況，請關閉本產品，然後重新開啟以恢復正常運作。在操作過程中，請避免直接接觸連接器或插腳。

關於電池：
・請勿將電池暴露於過熱的環境中，例如陽光直射、火焰或類似的環境中。
・更換電池時，請確保使用相同類型和額定值的電池。
・處理電池時，請遵守當地法規或環境指南。

關於聽力：
・以適當的音量長時間聆聽，可能會損害聽力。
・請將音量調至安全水平，並避免長時間暴露於響亮的聲音中。

關於清潔：
清潔本產品時，請使用柔軟的乾布。請勿使用研磨劑、清潔劑或揮發性溶劑，例如酒精、苯或稀釋劑，因為這些可能會損壞表面。

關於維修：
請勿自行維修本產品。所有維修工作均應由合格的維修人員進行。

關於資料遺失：
請注意，維修或更換零件可能會導致儲存在本產品內部記憶體中的資料遺失。我們建議您在送修前備份重要資料。

關於報廢：
當本產品達到使用壽命時，請根據當地法規和環境指南進行報廢處理。

回收充電式電池

此裝置內含可回收利用的充電式電池。
回收或報廢電池前，請先絕緣電池端子。
請勿拆卸或焚燒電池。
請勿將電池與一般垃圾或金屬物品一起丟棄。

免責聲明

本產品所附的軟體，是由包括日本國內各方在內，與本公司簽訂軟體許可協議的供應商所提供。
本公司不對本產品所附的軟體以及與本軟體相關的書面材料，作出任何明示或暗示的保證，包括但不限於對適銷性或特定用途適用性的暗示保證。
本公司及其供應商不對使用本產品或本軟體所產生的結果，或本產品所附的軟體或書面材料的準確性、可靠性或其他方面作出保證。
對於因使用本產品或本軟體而導致的任何損失，本公司及其供應商概不負責。
本公司及其供應商不對因使用本產品或本軟體而導致的任何損失，包括但不限於利潤損失、資料遺失、業務中斷或其他金錢損失，負責賠償。
某些國家或地區不允許排除或限制偶然或間接損害賠償，因此上述限制或排除條款可能不適用於您。

軟體的出口
您同意不會直接或間接地將本產品所附的軟體出口至違反任何適用法律的國家。

適用法律
本免責聲明應受日本國法律管轄。

語言
本免責聲明以英文撰寫。如果本免責聲明的任何翻譯版本與英文版本有任何不一致之處，應以英文版本為準。

重要安全說明

1. 閱讀這些說明。
2. 保留這些說明。
3. 注意所有警告。
4. 遵守所有說明。
5. 請勿在靠近水的地方使用本設備。
6. 只能用乾布清潔。
7. 請勿堵塞任何通風口。按照製造商的說明安裝。
8. 請勿安裝在散熱器、暖氣口、爐具或其他產生熱量的設備（包括擴大機）附近。
9. 請勿破壞極性或接地型插頭的安全功能。極性插頭有兩個刀片，其中一個比另一個寬。接地型插頭有兩個刀片和一個接地插腳。較寬的刀片或第三個插腳是為了您的安全而提供的。如果提供的插頭不適合您的插座，請諮詢電工更換過時的插座。
10. 防止踩踏或擠壓電源線，尤其是插頭、插座以及從設備引出的位置。
11. 只使用製造商指定的附件。
12. 只與製造商指定的推車、支架、三腳架、托架或桌子一起使用。使用推車時，移動推車/設備組合時要小心，以免翻倒造成傷害。

13. 拔掉本設備的電源線，在雷雨天氣或長時間不使用時。
14. 所有維修工作均應由合格的維修人員進行。當設備以任何方式損壞時，例如電源線或插頭損壞、液體灑入或物體掉入設備內、設備暴露於雨水或潮濕環境、無法正常運作或跌落時，都需要維修。

關於電池：
・請勿將電池暴露於過熱的環境中，例如陽光直射、火焰或類似的環境中。
・更換電池時，請確保使用相同類型和額定值的電池。
・處理電池時，請遵守當地法規或環境指南。

關於聽力：
・以適當的音量長時間聆聽，可能會損害聽力。
・請將音量調至安全水平，並避免長時間暴露於響亮的聲音中。

關於清潔：
清潔本產品時，請使用柔軟的乾布。請勿使用研磨劑、清潔劑或揮發性溶劑，例如酒精、苯或稀釋劑，因為這些可能會損壞表面。

關於維修：
請勿自行維修本產品。所有維修工作均應由合格的維修人員進行。

關於資料遺失：
請注意，維修或更換零件可能會導致儲存在本產品內部記憶體中的資料遺失。我們建議您在送修前備份重要資料。

關於報廢：
當本產品達到使用壽命時，請根據當地法規和環境指南進行報廢處理。

中文（簡体）

警告：
・為了減少火災、觸電或干擾的危險，請勿將本產品暴露於雨水或濕氣中。
・為了減少觸電危險，請勿打開機殼。內部沒有使用者可維修的零件。請將維修事宜交給合格的維修人員。

關於電源線：
電源線插頭是斷開設備電源的裝置。安裝設備時，應確保插頭可輕易插入插座。

關於電源：
本產品應使用銘牌上標示的電源類型。如果您不確定家中的電源類型，請諮詢經銷商或當地電力公司。

關於過載：
請勿使插座、延長線或電源線過載，以免造成火災或觸電。

關於清潔：
清潔本產品前，請先拔下電源線。使用濕布清潔。請勿使用液體清潔劑或噴霧清潔劑。

關於通風：
為了防止過熱，並確保可靠運作，請勿堵塞或覆蓋本產品的開口。請勿將本產品放置在床、沙發、地毯或類似的柔軟表面上。請勿將本產品放置在書櫃或櫥櫃等密閉空間內，除非通風良好。

關於熱源：
請勿將本產品放置在散熱器、暖氣口、爐具或其他產生熱量的設備（包括擴大機）附近。

關於水和濕氣：
請勿在浴缸、洗臉盆、廚房水槽或洗衣盆附近，或潮濕的地下室，或游泳池附近使用本產品。

關於附件：
請勿將本產品放置在不穩定的推車、支架或桌子上。產品掉落可能會造成嚴重損壞。

關於閃電：
為了在雷雨天氣或長時間不使用本產品時提供額外保護，請拔下電源線並斷開天線或有線電視系統。這將防止因閃電和電源線上的電壓浪湧而造成的損壞。

關於更換零件：
如果需要更換零件，請確保維修人員使用製造商指定的零件或具有相同特性的零件。未經授權的替換可能會導致火災、觸電或其他危險。

關於安全檢查：
維修完成後，請要求維修人員進行安全檢查，以確保本產品處於正常工作狀態。

關於安裝：
安裝時，請遵循製造商的指示，並遵守當地法規。

關於電磁干擾：
請勿將本產品放置在可能產生電磁干擾的設備附近。

關於靜電放電：
靜電放電可能會干擾本產品的正常運作。如果發生這種情況，請關閉本產品，然後重新開啟以恢復正常運作。在操作過程中，請避免直接接觸連接器或插腳。

關於電池：
・請勿將電池暴露於過熱的環境中，例如陽光直射、火焰或類似的環境中。
・更換電池時，請確保使用相同類型和額定值的電池。
・處理電池時，請遵守當地法規或環境指南。

關於聽力：
・以適當的音量長時間聆聽，可能會損害聽力。
・請將音量調至安全水平，並避免長時間暴露於響亮的聲音中。

關於清潔：
清潔本產品時，請使用柔軟的乾布。請勿使用研磨劑、清潔劑或揮發性溶劑，例如酒精、苯或稀釋劑，因為這些可能會損壞表面。

關於維修：
請勿自行維修本產品。所有維修工作均應由合格的維修人員進行。

關於資料遺失：
請注意，維修或更換零件可能會導致儲存在本產品內部記憶體中的資料遺失。我們建議您在送修前備份重要資料。

關於報廢：
當本產品達到使用壽命時，請根據當地法規和環境指南進行報廢處理。

注意事項

1. 使用前請一定要閱讀本說明書。本說明書內容是為了讓您能正確使用，請務必保管好。
2. 請一定要遵守說明書中的警告事項。為了讓您能安全使用，請一定要遵守說明書中的注意事項。
3. 本產品僅限於說明書中所記載的用途使用。如果用於說明書中未記載的用途，可能會導致事故或故障。
4. 本產品僅限於家庭用途使用。
5. 本產品僅限於室內使用。
6. 請勿將本產品放置在潮濕的場所或灰塵多的場所。
7. 請勿將本產品放置在陽光直射的場所或暖氣機附近。
8. 請勿將本產品放置在容易受到震動的場所。
9. 請勿將本產品放置在不穩定的場所。
10. 請勿將本產品放置在容易受到磁場影響的場所。
11. 請勿將本產品放置在容易受到靜電影響的場所。
12. 請勿將本產品放置在容易受到無線電波干擾的場所。
13. 請勿將本產品放置在容易受到雷擊的場所。
14. 請勿將本產品放置在容易受到水濺的場所。
15. 請勿將本產品放置在容易受到火焰影響的場所。
16. 請勿將本產品放置在容易受到熱氣影響的場所。
17. 請勿將本產品放置在容易受到油煙影響的場所。
18. 請勿將本產品放置在容易受到蒸氣影響的場所。
19. 請勿將本產品放置在容易受到腐蝕性氣體影響的場所。
20. 請勿將本產品放置在容易受到塵埃影響的場所。
21. 請勿將本產品放置在容易受到振動影響的場所。
22. 請勿將本產品放置在容易受到衝擊影響的場所。
23. 請勿將本產品放置在容易受到壓力影響的場所。
24. 請勿將本產品放置在容易受到重物影響的場所。
25. 請勿將本產品放置在容易受到高溫影響的場所。
26. 請勿將本產品放置在容易受到低溫影響的場所。
27. 請勿將本產品放置在容易受到濕氣影響的場所。
28. 請勿將本產品放置在容易受到乾燥影響的場所。
29. 請勿將本產品放置在容易受到結露影響的場所。
30. 請勿將本產品放置在容易受到凍結影響的場所。
31. 請勿將本產品放置在容易受到日曬影響的場所。
32. 請勿將本產品放置在容易受到紫外線影響的場所。
33. 請勿將本產品放置在容易受到臭氧影響的場所。
34. 請勿將本產品放置在容易受到放射線影響的場所。
35. 請勿將本產品放置在容易受到宇宙線影響的場所。
36. 請勿將本產品放置在容易受到核輻射影響的場所。
37. 請勿將本產品放置在容易受到電磁波影響的場所。
38. 請勿將本產品放置在容易受到超音波影響的場所。
39. 請勿將本產品放置在容易受到雷射光影響的場所。
40. 請勿將本產品放置在容易受到紅外線影響的場所。
41. 請勿將本產品放置在容易受到可見光影響的場所。
42. 請勿將本產品放置在容易受到紫外線影響的場所。
43. 請勿將本產品放置在容易受到臭氧影響的場所。
44. 請勿將本產品放置在容易受到放射線影響的場所。
45. 請勿將本產品放置在容易受到宇宙線影響的場所。
46. 請勿將本產品放置在容易受到核輻射影響的場所。
47. 請勿將本產品放置在容易受到電磁波影響的場所。
48. 請勿將本產品放置在容易受到超音波影響的場所。
49. 請勿將本產品放置在容易受到雷射光影響的場所。
50. 請勿將本產品放置在容易受到紅外線影響的場所。
51. 請勿將本產品放置在容易受到可見光影響的場所。

關於電池：
・請勿將電池暴露於過熱的環境中，例如陽光直射、火焰或類似的環境中。
・更換電池時，請確保使用相同類型和額定值的電池。
・處理電池時，請遵守當地法規或環境指南。

關於聽力：
・以適當的音量長時間聆聽，可能會損害聽力。
・請將音量調至安全水平，並避免長時間暴露於響亮的聲音中。

關於清潔：
清潔本產品時，請使用柔軟的乾布。請勿使用研磨劑、清潔劑或揮發性溶劑，例如酒精、苯或稀釋劑，因為這些可能會損壞表面。

關於維修：
請勿自行維修本產品。所有維修工作均應由合格的維修人員進行。

關於資料遺失：
請注意，維修或更換零件可能會導致儲存在本產品內部記憶體中的資料遺失。我們建議您在送修前備份重要資料。

關於報廢：
當本產品達到使用壽命時，請根據當地法規和環境指南進行報廢處理。

免責聲明

本公司及其供應商不對使用本產品或本軟體所產生的結果，或本產品所附的軟體或書面材料的準確性、可靠性或其他方面作出保證。
對於因使用本產品或本軟體而導致的任何損失，本公司及其供應商概不負責。
本公司及其供應商不對因使用本產品或本軟體而導致的任何損失，包括但不限於利潤損失、資料遺失、業務中斷或其他金錢損失，負責賠償。
某些國家或地區不允許排除或限制偶然或間接損害賠償，因此上述限制或排除條款可能不適用於您。

軟體的出口
您同意不會直接或間接地將本產品所附的軟體出口至違反任何適用法律的國家。

適用法律
本免責聲明應受日本國法律管轄。

語言
本免責聲明以英文撰寫。如果本免責聲明的任何翻譯版本與英文版本有任何不一致之處，應以英文版本為準。

日本語

このたびは、オンキヨー製品をお買い上げいただき、まことにありがとうございます。
取扱説明書をよくお読みになり、製品を安全にご使用ください。
お読みになった後は、あわせて保証書をよくお読みになり、大切に保管してください。

安全上のご注意

危険、警告、注意

⚠ 危険	誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う危険が切迫して生じることが想定される内容を示しています。
⚠ 注意	誤った取り扱いをすると、人が傷害を負う危険が想定される内容および物的損害のみの発生が想定される内容を示しています。
⚠ ⚠	人体傷害など「⚠ 危険」「⚠ 注意」以外の危険を警告しています。

⚠ 警告

電源、電源コード

電源プラグを抜く

分解禁止

水ぬれ禁止

濡れた手で触らない

内部に異物を入れない

電源コードを傷つけない

電源コードを熱器具に近づけない

電源コードを加工しない

電源コードを無理に曲げない

電源コードを引っ張らない

電源コードを束ねない

電源コードを抜くときは

電源コードを抜くときは、プラグを持って抜く

ぬれた手で電源プラグを抜き差ししない

電源プラグの刃および刃の付け根にほこりが付着している場合は、乾いた布でよくふき取る

雷が鳴りだしたら、電源プラグに触れない

電源プラグを抜く

電源プラグを抜く

**電源プラグを抜く